



#### Otwarcie biura JASPERS w Wiedniu

Komisja Europejska, Europejski Bank Inwestycyjny i Europejski Bank Odbudowy i Rozwoju otworzyły wspólnie w Wiedniu regionalne biuro JASPERS. Jest to drugie z trzech regionalnych biur JASPERS planowanych przez partnerów (jedno zostało już otwarte w Warszawie i kolejne planowane jest w Bukareszcie). Biuro w Wiedniu będzie pomagać władzom w Republice Czeskiej, na Węgrzech, Słowacji i w Słowenii w tworzeniu wysokiej jakości projektów funduszy strukturalnych i Funduszu Spójności.

<http://www.eib.europa.eu/news/press/press.asp?press=3274>

#### Ewaluacja programów funduszy strukturalnych i Funduszu Spójności

„Indykatoryjne wytyczne dotyczące metod ewaluacji: ewaluacja podczas okresu programowania” jest piątym spośród całej serii dokumentów roboczych opracowanych wspólnie przez DG ds. Polityki Regionalnej i DG ds. Zatrudnienia. Celem dokumentu jest zapewnienie metodologicznych wytycznych w zakresie ewaluacji programów funduszy strukturalnych i Funduszu Spójności na lata 2007–2013.

[http://ec.europa.eu/regional\\_policy/sources/docoffic/2007/working/wd5\\_ongoing\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/regional_policy/sources/docoffic/2007/working/wd5_ongoing_en.pdf)

#### Niwelowanie różnic w dostępie do łączy szerokopasmowych

Około 780 delegatów wzięło udział w konferencji „Niwelowanie różnic w dostępie do łączy szerokopasmowych”, która odbyła się w Brukseli w dniach 14 i 15 maja. Przez dwa dni uczestnicy debatowali nad tym, w jaki sposób technologie informacyjne i komunikacyjne (ICT) mogłyby być lepiej użyte w celu wsparcia regionalnego i lokalnego rozwoju oraz zwiększenia atrakcyjności regionów gorzej rozwiniętych i obszarów wiejskich. Uczestnicy wybrali również laureatów Europejskiej Nagrody dla Projektu Łączący Szerokopasmowych 2007.

[http://ec.europa.eu/information\\_society/events/broadband\\_gap\\_2007/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/information_society/events/broadband_gap_2007/index_en.htm)

#### Obszary przygraniczne i współpraca transgraniczna

Mission Opérationnelle Transfrontalière (MOT) – Transgraniczna Misja Operacyjna, wspierana przez DG ds. Polityki Regionalnej, organizuje w Lille w dniach 8–9 listopada europejską konferencję pod tytułem „Obszary transgraniczne: codzienna Europa”. Oczekuje się, że ponad 800 uczestników weźmie udział w konferencji, która będzie dotyczyła kwestii politycznych i operacyjnych związanych ze współpracą transgraniczną oraz przyszłością współpracy terytorialnej w Europie.

<http://www.espaces-transfrontaliers.eu/>

## Przystosowanie – klucz do sukcesu polityki spójności

**Polityka spójności udowodniła, że ma pozytywny wpływ na promowanie rozwoju regionalnego i konwergencji w UE, ale w nadchodzących latach musi stawić czoła nowym wyzwaniom, wymagającym nowej debaty na temat jej przyszłego kierunku rozwoju.**

Takie są główne konkluzje czwartego raportu Komisji Europejskiej na temat spójności gospodarczej i społecznej, opublikowanego 30 maja. Raport zatytułowany „Rosnące regiony, rosnąca Europa” po raz pierwszy przedstawia opis sytuacji gospodarczej, społecznej i terytorialnej w 27 państwach rozszerzonej Unii i jej 268 regionach.

Dokument zawiera szczegółową analizę pozycji regionów pod względem produktu krajowego brutto (PKB), produktywności i zatrudnienia oraz określa serię wyzwań, przed którymi w nadchodzących latach staną państwa członkowskie i regiony. Dostarcza również pierwszą ocenę oddziaływania europejskiej polityki spójności podczas okresu programowania w latach 2000–2006 oraz przygotowań na lata 2007–2013. Raport podzielony jest na cztery części:

- 1. Sytuacja gospodarcza, społeczna i terytorialna oraz trendy w państwach członkowskich i regionach 27 państw UE:** Z analizy wynika, że w ostatniej dekadzie zmniejszyły się różnice w dochodach i poziomie zatrudnienia w całej Unii Europejskiej. Niemniej wyrównania wymagają jeszcze duże różnice szczególnie pomiędzy starymi a nowymi państwami członkowskimi, co będzie wymagało długiego czasu wzmożonej pracy.
- 2. Wpływ polityki spójności:** Raport stwierdza, że europejskie programy spójności miały bezpośredni wpływ na regionalną konwergencję i zatrudnienie. Przykładowo w latach 2000–2006 polityka spójności wpłynęła na wzrost PKB o 2,8% w Grecji, a o 2,0% w Portugalii. Według wstępnych szacunków m.in. dzięki tej polityce w okresie 2007–2013 nastąpi wzrost PKB Litwy, Łotwy i Republiki Czeskiej o około 8,5%, Polski o około 5,5%.
- 3. Polityki krajowe a spójność:** Raport podkreśla fakt, że choć w ostatnich dziesięciu latach w UE obniżył się udział wydatków na inwestycje publiczne, to decyzje i procedury administracyjne w obszarze finansów publicznych w coraz większym stopniu są decentralizowane, tzn. przenieszone na poziom lokalny i regionalny. W latach 2000–2005 wydatki publiczne na wspomnianych poziomach zwiększyły się w skali rocznej o 3,6%, co oznacza szybszy wzrost niż wzrost PKB (1,7%) i wydatków publicznych ogółem (2,4%).

- 4. Polityka Wspólnoty a spójność:** Raport wskazuje, że różne rodzaje polityki Wspólnoty – w dziedzinie badań i rozwoju oraz innowacji, rolnictwa, konkurencji i pomocy państwa – dają możliwości zwiększania skuteczności polityki spójności, jednak nadal istnieje wiele możliwości osiągnięcia w przyszłości efektu synergii.

Przedstawiając sprawozdanie, Danuta Hübner, komisarz odpowiedzialna za politykę regionalną, powiedziała, że polityka spójności „już udowodniła, że jest w stanie dostosować się do zmieniających się warunków”, ale ostrzegła, że w najbliższym okresie przed Unią stanie wiele wyzwań, między innymi „malejąca od około 2020 r. liczba ludności, która już się zmniejsza w wielu regionach, zwiększony nacisk gospodarczy światowych konkurentów, wyższe ceny energii, zmiany klimatyczne oraz polaryzacja społeczna”.

Wraz z publikacją czwartego raportu na temat spójności Komisja otwiera debatę dotyczącą najlepszych sposobów stawienia czoła tym wyzwaniom przez politykę spójności. W latach 2007–2008 Komisja opracuje swoje podejście do przeglądu budżetu w latach 2008/2009. Czwarte Forum Spójności, które odbędzie się w dniach 27–28 września w Brukseli będzie stanowiło pierwszą okazję przedyskutowania tych kwestii z odpowiednimi podmiotami. Forum skupi się przede wszystkim na pewnych kluczowych pytaniach, takich jak:

1. Jakie wnioski można wyciągnąć z doświadczeń zebranych w trakcie przygotowania programów na lata 2007–2013?
2. W tym kontekście – w jakim stopniu polityka spójności jest dostosowana do nowych wyzwań, przed jakimi staną regiony europejskie w najbliższych latach?
3. W jaki sposób, w tym nowym kontekście, polityka spójności może lepiej posłużyć wypracowywaniu zintegrowanego i bardziej elastycznego podejścia do rozwoju i wzrostu gospodarczego oraz tworzenia miejsc pracy?
4. W nawiązaniu do oceny powyższych zagadnień – jak należy ocenić system zarządzania w sferze polityki spójności na lata 2007–2013?

[http://ec.europa.eu/regional\\_policy/sources/docoffic/official/reports/cohesion4/index\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/regional_policy/sources/docoffic/official/reports/cohesion4/index_pl.htm)

# Uwolnić potencjał regionów i miast

**Podczas nieformalnego spotkania w Lipsku w dniach 24–25 maja unijni ministrowie odpowiedzialni za rozwój obszarów miejskich i spójność terytorialną przyjęli dwa kluczowe dokumenty, których celem jest wzmocnienie roli regionów i miast w promowaniu wzrostu gospodarczego i tworzenia nowych miejsc pracy w Europie.**

Dokumenty zatytułowane „Agenda terytorialna UE” i „Karta lipska w sprawie zrównoważonych miast europejskich” wzywają do większego uznania różnorodności i tożsamości europejskich regionów i miast oraz ich większego zaangażowania w tworzenie polityki na szczelnie unijnym oraz stymulowanie zrównoważonego wzrostu i tworzenia nowych miejsc pracy.

Agenda terytorialna pokazuje korzyści, jakie przynosi zintegrowana polityka rozwoju terytorialnego. Wzywa do pogłębienia w przyszłości rozwoju sieci i współpracy bardziej ukierunkowanej na problematykę terytorialną, włączając w to zrównoważony wzrost gospodarczy oraz polityki rynku pracy, tworzenie sieci przez regiony miejskie oraz nowoczesne podejście do rozwoju obszarów miejskich i planowania przestrzennego angażującego dużą grupę aktorów regionalnych i lokalnych.

W „Karcie lipskiej” unijni ministrowie po raz pierwszy zgodzili się co do wspólnych zasad i strategii dotyczących polityki rozwoju obszarów

miejskich, tworząc fundamenty nowej polityki miejskiej w Europie. Karta podkreśla ważną rolę miast, w których mieszka ponad 60% obywateli Unii i które generują 75–85% unijnego PKB, oraz ukazuje potrzebę zapewnienia miastom większego wsparcia w rozwiązywaniu problemów związanych z wyobcowaniem społecznym, zmianami strukturalnymi, starzeniem się społeczeństwa, zmianą klimatu i mobilnością.

W „Karcie” ministrowie przedstawiają idealny model „europejskiego miasta” XXI wieku i ustalają wspólne strategie dotyczące „zintegrowanej” polityki rozwoju miast, która skupia się na rewitalizacji podupadłych części śródmieścia i zaniedbanych przedmieść, poprawiając lokalne gospodarki i rynki pracy, ekologiczny transport miejski oraz zintegrowanie imigrantów ze społeczeństwem.

[http://www.bmvbs.de/Anlage/original\\_995333/Leipzig-Charter-on-Sustainable-European-Cities-final-draft-2-May-2007.pdf](http://www.bmvbs.de/Anlage/original_995333/Leipzig-Charter-on-Sustainable-European-Cities-final-draft-2-May-2007.pdf)

## Potrzeba większych funduszy na budownictwo i regionalne innowacje

**Dnia 10 maja Parlament Europejski przyjął dwa sprawozdania sporządzone z „własnej inicjatywy” na temat polityki regionalnej, które wzywają do zwiększenia funduszy na budownictwo i regionalne innowacje.**

Pierwsze sprawozdanie sporządzone przez Alfonso Andrię (ALDE, Włochy) dotyczy bardziej utrudnionego dostępu do przyzwoitych, niedrogich mieszkań w Unii. Sprawozdanie sugeruje, że ma to bezpośredni wpływ na obywateli, ograniczając ich możliwości integracji społecznej i mobilności, zarówno na obszarach miejskich, jak i wiejskich. Sprawozdanie podkreśla fakt, że w nowych państwach członkowskich dostępne są obecnie fundusze unijne na remont i rozbudowę mieszkań, i sugeruje, by tę możliwość rozszerzyć na stare państwa członkowskie (UE-15) od 2009 roku.

Zatwierdzone przez Parlament sprawozdanie popiera ustanowienie ogólnounijnych wskaźników dotyczących minimalnej jakości określającej „zadawalające warunki mieszkaniowe”, które by potwierdzały prawo do korzystania z mieszkania, ułatwiając mobilność pracowników, i które przyznawałyby miastom większą rolę w planowaniu i wykorzystywaniu funduszy strukturalnych na rzecz projektów mieszkaniowych.

Drugie sprawozdanie autorstwa Mieczysława Edmunda Janowskiego (UEN, Polska) zostało przyjęte przez Parlament podczas sesji plenarnej 10 maja. Skupia się ono na pozytywnym wpływie polityki regionalnej na

innowacyjną zdolność UE. Sprawozdanie wzywa państwa członkowskie, Komisję oraz władze regionalne i lokalne do zapewnienia równego dostępu do edukacji na każdym poziomie kształcenia, jak największego dostępu do pracy opartej na technologiach informacji i komunikacji, wspierania rozwoju „klastrow” i zapewnienia wszechstronnej pomocy dla MŚP.

Wzywa również państwa członkowskie do pogłębienia współpracy poprzez tworzenie europejskich platform technologicznych oraz wzywa do tworzenia mechanizmów finansowania wychodzących naprzeciw prawdziwym potrzebom, podkreślając konieczność promowania inicjatyw KE/EBI/EFI JASPERS, JEREMIE oraz JESSICA na szczeblu regionalnym.

Sprawozdanie A. Andrii:

[http://www.europarl.europa.eu/news/expert/infopress\\_page/059-6478-129-05-19-910-20070507IPR06417-09-05-2007-2007-false/default\\_pl.htm](http://www.europarl.europa.eu/news/expert/infopress_page/059-6478-129-05-19-910-20070507IPR06417-09-05-2007-2007-false/default_pl.htm)

Sprawozdanie M. E. Janowskiego:

[http://www.europarl.europa.eu/news/expert/infopress\\_page/059-6479-129-05-19-910-20070507IPR06419-09-05-2007-2007-false/default\\_pl.htm](http://www.europarl.europa.eu/news/expert/infopress_page/059-6479-129-05-19-910-20070507IPR06419-09-05-2007-2007-false/default_pl.htm)

### OPEN DAYS: 212 partnerów regionalnych i miast

Rekordowa liczba 212 działających w Brukseli biur europejskich regionów i miast reprezentujących 33 państwa zgłosiło się jako oficjalni partnerzy OPEN DAYS 2007 – Europejski Tydzień Regionów i Miast. Tegoroczna impreza, która po raz kolejny jest współorganizowana przez Komisję Europejską i Komitet Regionów, odbędzie się w dniach 8–11 października w Brukseli. Biuletyn informacyjny OPEN DAYS 2007 jest już dostępny on-line. Zawiera cztery strony przydatnych informacji:

[http://ec.europa.eu/regional\\_policy/conferences/od2007/doc/pdf/newsletter\\_1.pdf](http://ec.europa.eu/regional_policy/conferences/od2007/doc/pdf/newsletter_1.pdf)



**Komisja Europejska**

Dyrekcja Generalna ds. Polityki Regionalnej

Tekst oddano do druku 18 czerwca 2007 r.